



즉시 배포용: 2022년 12월 8일

KATHY HOCHUL 주지사

HOCHUL 주지사, 8개 카운티의 수상 인프라 프로젝트에 5,540만 달러를 투자한다고 발표

재정 지원, 지방 자치 단체가 중요한 수질 프로젝트를 수행하는 것을 돕고 요금 납부자들에게 이자 면제를 제공하기 위한 자본 제공

공중 보건과 환경에 대한 위험을 줄이는 프로젝트

Kathy Hochul 주지사는 오늘 뉴욕의 상하수도 시스템을 업그레이드하고 수질 오염을 줄이며 중요한 식수 공급원을 보호하기 위한 최신 조치인 수상 인프라 개선 프로젝트를 위해 5,540만 달러의 재정을 지원한다고 발표했습니다. 뉴욕주 환경시설공사(Environmental Facilities Corporation, EFC) 이사회는 저비용 대출과 이전에 발표한 보조금을 승인했으며 4개의 중요한 식수 및 하수도 프로젝트를 위해 땅에 삽을 놓는 데 필요한 자본에 대한 시의 접근을 허가했습니다. 이사회는 완료된 6개 프로젝트에 대해 저비용 장기 자금 대출을 승인하여 지방 자치 단체가 자체적으로 대출한 경우보다 낮은 이자율을 통해 부채를 완화했습니다.

Hochul 주지사는 이렇게 말했습니다. "모든 뉴욕 시민들은 깨끗한 식수와 적절히 작동하는 하수도에 접근할 자격이 있습니다. 이 5,500만 달러의 투자는 수상 인프라를 개선할 뿐만 아니라 뉴욕 전역에 더 건강한 공동체를 만들 것입니다. 우리는 수질을 개선하고 모든 뉴욕 시민들의 건강하고 번영하는 미래를 지원하기 위해 계속해서 조치를 취해 나갈 것입니다."

이사회 승인에는 청정수 주 회전 기금(Clean Water State Revolving Fund) 및 음용수 주 회전 기금(Drinking Water State Revolving Fund)을 통한 자금 조달 뿐만 아니라 수도 인프라 개선법(Water Infrastructure Improvement Act, WIIA)에 따른 보조금 지급이 포함됩니다. [연방 초당적 인프라법\(Bipartisan Infrastructure Law\)의 수상 인프라에 대한 자금은 주 회전 기금\(State Revolving Fund\) 프로그램을 통해 EFC에서 관리합니다.](#) 수상 인프라 자금 조달 기회에 대해 자세히 알아보려면 EFC의 [웹사이트](#)를 방문하십시오.

EFC는 이러한 자금 지원을 통해 올버니 시 수도 금융 당국(Albany Municipal Water Finance Authority)에 보조금과 무이자 자금을 제공할 것이며, 연방 초당적 인프라법과

주의 수상 인프라 보조금을 통해 이러한 자금이 조달됩니다. 375만 달러 규모의 이 프로젝트는 고수위 이벤트 동안 허드슨 강의 물이 하수도 인프라로 유입되는 것을 방지할 것입니다.

뉴욕주 환경시설공단(New York State Environmental Facilities Corporation) 사장 겸 최고경영자인 Maureen A. Coleman는 이렇게 말했습니다. "초당적 인프라법을 통해 이용할 수 있는 역사적인 연방 기금과 함께 청정수 인프라에 대한 뉴욕주의 국가 선도적인 투자는 크고 작은 지역사회가 공중 보건, 삶의 질 및 환경 보호에 필수적인 프로젝트를 수행하도록 돕고 있습니다. EFC는 오늘 8개 지방자치단체와 공공기관에 중요한 청정수 인프라를 강화하는 데 필요한 재정적 지원을 제공하게 되어 기쁩니다."

뉴욕주 환경보존부(New York State Department of Environmental Conservation, DEC) 커미셔너 겸 환경시설공사 이사회 위원장인 Basil Seggos는 이렇게 말했습니다. "공공, 환경, 그리고 우리 경제에 해로울 수 있는 오염으로부터 지역사회를 보호하기 위해서는 수상 인프라를 개선하고, 수리하고, 교체하는 작업이 매우 중요합니다. 저는 지방 자치 단체들이 이러한 중요한 프로젝트를 추진하고 뉴욕의 수질이 계속 보호되도록 돕기 위해 주와 연방 자원을 제공해준 Hochul 주지사와 워싱턴 D.C.에 있는 뉴욕 파트너에 박수를 보냅니다."

뉴욕주 보건부(New York State Department of Health) 커미셔너인 Mary T. Bassett 박사는 이렇게 말했습니다. "주의 공공 수상 인프라를 개선하기 위한 이러한 중요한 투자는 전반적인 지역사회의 건강을 개선하려는 투자입니다. 공중 보건을 보호하고 수질을 개선하며 뉴욕 전역의 건강하고 깨끗한 환경을 홍보하는 데 주의 노후화된 용수 공급 시스템을 업그레이드하는 것이 기본적인 역할을 합니다. 저는 이러한 중요한 인프라 개선에 대한 오랜 헌신과 재정적 지원을 아끼지 않은 Hochul 주지사님께 감사드립니다."

Robert J. Rodriguez 주무장관은 이렇게 말했습니다. "깨끗한 식수는 건강하고 지속 가능한 지역사회의 기반입니다. Hochul 주지사는 청정수 인프라에 계속 투자할 것입니다. 이러한 투자는 공공 건강, 경제 발전 및 다가오는 세대를 위한 주 전역에서 삶의 질을 개선할 수 있도록 지원할 것입니다."

Charles Schumer 상원 여당 원내대표는 이렇게 말했습니다. "초당적 인프라 투자법 및 일자리법의 목표, 영향력 및 일자리 창출 투자는 이제 엠파이어 스테이트의 구석구석에 있는 고대 하수도 시스템을 업그레이드하기 위해 투입되고 있습니다. 올버니에서 오네온타에 이르기까지 5,500만 달러가 넘는 이 금액은 노후된 수상 인프라에 중요한 업그레이드를 할 것이며, 가족들이 안전한 식수를 확보할 것이며, 강과 호수를 하수도 범람으로부터 보호할 것입니다. 또한 뉴욕의 수자원을 더욱 청정하고 건강하게 만들기 위한 프로젝트를 추진하는 과정에서 더욱 많은 일자리가 창출되어 지역사회 발전에 기여합니다. 저는 이번 역사적인 연방 투자로 뉴욕의 노후 용수 인프라가 변화하게 되어 매우 기쁩니다."

Paul Tonko 의원은 이렇게 말했습니다. "수십년 동안 방치된 후 용수 시스템은 방치된 황폐화된 상태로 남아 있습니다. 수백만 명의 미국인들이 파괴적인 주 수도관 파열, 유해한 오염 물질, 깨끗한 식수에 대한 접근 부족의 형태로 방치된 결과에 직면해 있습니다. 수년 동안 저는 이 숨겨진 중요한 인프라를 복원하고 개선하기 위해 노력해 왔습니다. 그리고 초당적 인프라법이 통과된 덕분에 오랫동안 필요한 연방 조치가 마침내 우리 지역 사회에 도달하게 된 것을 자랑스럽게 생각합니다."

Pat Ryan 의원은 이렇게 말했습니다. "저는 지역 커뮤니티가 깨끗한 식수에 접근할 수 있도록 돕고 이자 경감을 제공하는 데 도움이 될 이 중요한 기금을 발표하게 되어 자랑스럽습니다. 이러한 기금에는 렌셀리어 카운티와 오세고 카운티에 대한 1,000만 달러 이상의 투자가 포함됩니다. 저는 뉴욕 주민을 위해 봉사하는 과정에서 주, 지역, 연방 정부와 협력할 수 있기를 바랍니다."

자금 지원을 받는 수상 인프라 프로젝트는 다음과 같습니다.

승인된 청정수 프로젝트 자금:

- **올버니 카운티의 올버니 시 수도 금융 당국(2개 프로젝트) -**
 - 초당적 인프라법 일반 보충(Bipartisan Infrastructure Law General Supplemental) 기금에서 지원되는 1,875,000달러 보조금과 1,875,000달러의 단기 무이자 대출 그리고 937,500달러의 WIIA 보조금은 강의 고수위 단계와 하구 해일 동안 허드슨 강으로부터 유입되는 것을 방지하기 위해 하수도 개선을 계획, 설계 및 건설하는데 사용됩니다.
 - Upper Washington Avenue 펌프장 건설을 위한 장기 무이자 대출 6,492,198달러와 올버니 카운티 북부 폐수 처리 시설로 흐름을 돌리고 허드슨 강으로 유입되는 복합 하수 오버플로를 줄이도록 강제합니다.
- **클린턴 카운티의 챔플레인 빌리지 - 챔플레인 빌리지의 폐수 처리 시설에 대한 소독 업그레이드 및 자본 개선을 위한 단기 무이자 대출 2,502,000달러 및 WIIA 834,000달러 보조금.**
- **새러토가 카운티의 코린트 빌리지 - 수집 시스템 개선을 위한 단기 무이자 대출 8,177,398달러.**
- **리빙스턴 카운티 상하수도 당국 - 레이크빌 폐수처리장의 개선을 위한 장기 무이자 대출 7,652,105달러.**
- **오세고 카운티의 오네온타 시 - 도시의 폐수 처리 공장 업그레이드를 위한 장기 무이자 대출 6,749,263달러.**
- **오네이다 카운티의 롬 시 (두 프로젝트) -**
 - 도시의 수질 오염 통제 시설에서 개선 사항을 처리하는 고품물에 대한 장기 무이자 대출 3,560,913달러.
 - 수질 오염 통제 시설의 소독 개선을 위한 장기 무이자 대출 3,116,109달러.

승인된 음용수 프로젝트 자금:

- 루이스 카운티의 로우빌 빌리지 - 1,333,334달러의 단기 무이자 융자, 2,666,666달러의 단기 시장 금리 융자, 2개의 지하수 공급 우물, 관련 송전 본관 및 처리, 빌리지의 기존 정수장 업그레이드를 위한 3,000,000달러의 WIIA 보조금.
- 렌셀리어 카운티의 샤크티코크 빌리지 - 기존 인프라를 대체하기 위한 새로운 분배 메인 수로, 소화전, 밸브 및 설비의 설치, 노화된 탱크를 대체하기 위한 새로운 완성된 물 저장 탱크, 빌리지 우물에서 철과 망간을 제거하기 위한 새로운 용수 처리 시설을 위한 4,681,658달러의 장기 무이자 대출.

뉴욕은 청정수 인프라에 대한 투자를 계속 늘려나가고 있습니다. 11월에 42억 달러 규모의 청정수, 깨끗한 공기 및 녹색 일자리 환경 채권법(**lean Water, Clean Air, and Green Jobs Environmental Bond Act**)에 대한 유권자 승인으로, 노화된 수상 인프라를 업데이트하고 수질을 보호하며, 심각한 폭풍과 범람으로부터 견딜 수 있는 커뮤니티의 능력을 강화하고, 대기 오염을 줄이고 기후를 변화시키는 배출량을 낮추며, 서식지를 복원하고, 야외 공간 및 지역 농장을 보존하며 소외된 지역사회에 40%의 자원을 지원하겠다는 목표로 최소 35%를 투자함으로써 형평성을 보장하는 데 사용할 추가적인 역사적 수준의 기금이 조성되었습니다.

###

다음 웹 사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418